32001R2458

L 331/10 *ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ* 15.12.2001

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 2458/2001 НА КОМИСИЯТА
от 14 декември 2001 година
за изменение на Регламент (ЕО) № 327/98 относно откриване и управление на някои тарифни квоти за внос на цял и натрошен ориз

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1095/96 на Съвета от 18 юни 1996 г. относно прилагането на концесиите, посочени в списъка CXL, изготвен след приключването на преговорите по член XXIV.6 от ГАТТ ([1]), и по-специално член 1 от него,

като взе предвид Решение 96/317/ЕО на Съвета от 13 май 1996 г. относно заключението на резултатите от консултациите с Тайланд по силата на член XXIII от ГАТТ ([2]), и по-специално член 3 от него,

като има предвид, че:

(1) Регламент (ЕО) № 327/98 на Комисията от 10 февруари 1998 г. за откриване и за начин за управление на някои тарифни квоти при внос на цял и на натрошен ориз ([3]), изменен с Регламент (ЕО) № 648/98 ([4]), съдържа в приложение I сертификат за износ от Тайланд, а в приложение III — образец на нотификациите от държавите-членки до Комисията.

(2) Тъй като Тайланд е внесъл промени в своя сертификат за износ, следва да бъде заменено приложение I към Регламент (ЕО) № 327/98.

(3) Опитът от управлението на квотите изтъква предимството от вписването на номера на сертификатите за износ в нотификациите от държавите-членки до Комисията. Уместно е в съответствие с това да бъде изменен Регламент (ЕО) № 327/98 и приложение III към него да бъде заменено.

(4) Мерките, предвидени в настоящия регламент, съответстват на становището на Управителния комитет за зърнените култури,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕО) № 327/98 се изменя, както следва:

1. Член 8, първо тире се заменя със следния текст:

„— най-късно в срок от два работни дни след тяхното издаване, количествата, разпределени по осемцифров код по КН и по страна на произход, за които са били издадени сертификати за внос, с посочена дата на издаване, номер на сертификата за износ, номер на издадения сертификат, както и името и адреса на титуляря на сертификата.“

2. Приложения I и III се заменят с приложения I и II към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на 1 януари 2002 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 14 декември 2001 година.

За Комисията

Franz FISCHLER

Член на Комисията

([1]) ОВ L 146, 20.6.1996 г., стр. 1.
([2]) ОВ L 122, 22.5.1996 г., стр. 15.
([3]) ОВ L 37, 11.2.1998 г., стр. 5.
([4]) ОВ L 88, 24.3.1998 г., стр. 3.

Export Certificate No .....

DEPARTMENT OF FOREIGN TRADE

MINISTRY OF COMMERCE

GOVERNMENT OF THAILAND

Export certificate subject to Regulation (EC) No

Special form either for semi-milled or milled rice (code No 1006 30), husked rice (code No 1006 20), or broken rice (code No 1006 40 00)

1. Exporter (name, address and country)	**2. Importer** (name, address and country)
Name: Address: Country:	Name: Address: Country:

3. Shipped per	**4. Country/Countries of destination in EC**
☐ Conventional ☐ Container	

5. Type of Thai rice/HS. Code No	**6. Weight metric tonnes**	**7. Packing**
	Gross weight: Net weight:	5 kg. or less Other

8. No and date of Invoice	**9. No and date of B/L**

ORIGINAL

We hereby certify that abovementioned products are produced in and are exported from Thailand

Department of Foreign Trade

.....

Name and Signature of authorized official and stamp

Date of issue .....

THIS CERTIFICATE IS VALID FOR 120 DAYS FROM THE DATE OF ISSUE AND IN ANY CASE ONLY UNTIL 31 DECEMBER OF THE YEAR OF ISSUE

For use of EC authorities

No 0001

ПРИЛОЖЕНИЕ II

„ПРИЛОЖЕНИЕ III

Ориз — Регламент (ЕО) № 327/98

Искане за сертификат за внос (1)

Издаване на сертификат за внос (1)

Пускане в свободно обращение (1)

До: DG Agri-C-2 Факс: (32-2) 296 60 21
От:

Дата	Номер на сертификата за износ	Номер на сертификата за внос	Код по КН	Количество (в тона)	Страна по произход	Име и адрес на заявителя/ титуляря	Опаковка ≤ 5 kg

(1) Ненужното се зачерква.“